

**Rozsudok Súdneho dvora (prvá komora) z 28. októbra 2020 – Associazione Nazionale GranoSalus – Liberi Cerealicoltori & Consumatori (Associazione GranoSalus)/Európska komisia**

(Vec C-313/19 P) <sup>(1)</sup>

*(Odvolanie – Uvádzanie prípravkov na ochranu rastlín na trh – Nariadenie (ES) č. 1107/2009 – Obnovenie schválenia účinnej látky glyfozát – Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2017/2324 – Žaloba o neplatnosť podaná združením – Prípustnosť – Článok 263 štvrtý odsek ZFEÚ – Regulačný akt, ktorý si nevyžaduje vykonávacie opatrenia – Osoba priamo dotknutá)*

(2020/C 433/12)

Jazyk konania: taliančina

#### Účastníci konania

*Odvolateľ:* Associazione Nazionale GranoSalus – Liberi Cerealicoltori & Consumatori (Associazione GranoSalus) (v zastúpení: G. Dalfino, avvocato)

*Ďalší účastník konania:* Európska komisia (v zastúpení: F. Castillo de la Torre, D. Bianchi a I. Naglis, splnomocnení zástupcovia)

#### Výrok rozsudku

1. Odvolanie sa zamieta.
2. Associazione Nazionale GranoSalus – Liberi Cerealicoltori & Consumatori znáša svoje vlastné trovy konania a je povinné nahradiť trovy konania, ktoré vynaložila Európska komisia.

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ C 270, 12.8.2019.

**Rozsudok Súdneho dvora (prvá komora) z 28. októbra 2020 (návrh na začatie prejudiciálneho konania, ktorý podal Oberverwaltungsgericht für das Land Nordrhein-Westfalen – Nemecko) – BY, CZ/Bundesrepublik Deutschland**

(Vec C-321/19) <sup>(1)</sup>

*(Návrh na začatie prejudiciálneho konania – Smernica 1999/62/ES – Smernica 2006/38/ES – Poplatky za používanie určitej dopravnej infraštruktúry ťažkými nákladnými vozidlami – Článok 7 ods. 9 – Článok 7a ods. 1 a 2 – Mýto – Zásada úhrady nákladov na infraštruktúru – Náklady na infraštruktúru – Náklady na prevádzku – Náklady na dopravnú políciu – Prekročenie nákladov – Priamy účinok – Dodatočné odôvodnenie neprimerane vysokej sadzby mýta – Obmedzenie časových účinkov rozsudku)*

(2020/C 433/13)

Jazyk konania: nemčina

#### Vnútroštátny súd, ktorý podal návrh na začatie prejudiciálneho konania

Oberverwaltungsgericht für das Land Nordrhein-Westfalen

#### Účastníci konania pred vnútroštátnym súdom

*Žalobcovia:* BY, CZ

*Žalovaná:* Bundesrepublik Deutschland

**Výrok rozsudku**

1. Článok 7 ods. 9 smernice Európskeho parlamentu a Rady 1999/62/ES zo 17. júna 1999 o poplatkoch za používanie určitej dopravnej infraštruktúry ťažkými nákladnými vozidlami, zmenenej smernicou Európskeho parlamentu Rady 2006/38/ES zo 17. mája 2006, sa má vykladať v tom zmysle, že náklady na dopravnú políciu nepatria pod pojem „náklady na prevádzku“ v zmysle tohto ustanovenia.
2. Článok 7 ods. 9 smernice 1999/62, zmenenej smernicou 2006/38, sa má vykladať v tom zmysle, že bráni tomu, aby vážené priemerné mýta presahovali náklady na infraštruktúru týkajúce sa príslušnej siete infraštruktúry o 3,8 % alebo 6 %, a to z dôvodu nezanedbateľných chýb vo výpočte alebo zohľadnenia nákladov, ktoré nepatria pod pojem „náklady na infraštruktúru“ v zmysle tohto ustanovenia.
3. Jednotlivec sa voči členskému štátu môže pred vnútroštátnymi súdmi odvolávať priamo na povinnosť zohľadniť len náklady na infraštruktúru uvedené v článku 7 ods. 9 smernice 1999/62, zmenenej smernicou 2006/38, ktorú ukladá toto ustanovenie, ako aj článok 7a ods. 1 a 2 tejto smernice, pokiaľ si tento členský štát túto povinnosť nesplnil alebo ju prebral nesprávne.
4. Smernica 1999/62, zmenená smernicou 2006/38, v spojení s bodom 138 rozsudku z 26. septembra 2000, Komisia/Rakúsko (C-205/98, EU:C:2000:493), sa má vykladať v tom zmysle, že bráni tomu, aby bola neprimerane vysoká sadzba mýta dodatočne odôvodnená novým výpočtom nákladov na infraštruktúru, ktorý bol predložený v rámci súdneho konania.

(<sup>1</sup>) Ú. v. EÚ C 220, 1.7.2019.

**Rozsudok Súdneho dvora (deviata komora) z 29. októbra 2020 – Intercept Pharma Ltd, Intercept Pharmaceuticals, Inc./Európska agentúra pre lieky**

(Vec C-576/19 P) (<sup>1</sup>)

*(Odvolanie – Prístup k dokumentom inštitúcií, orgánov, úradov alebo agentúr Únie – Nariadenie (ES) č. 1049/2001 – Článok 4 ods. 2 druhá zarážka – Výnimka vzťahujúca sa na ochranu súdnych konaní – Článok 4 ods. 2 prvá zarážka – Výnimka vzťahujúca sa na ochranu obchodných záujmov – Dokumenty predložené v rámci žiadosti o povolenie na uvedenie na trh lieku na humánne použitie – Rozhodnutie sprístupniť dokumenty tretej osobe)*

(2020/C 433/14)

Jazyk konania: angličtina

**Účastníci konania**

*Odvolateľka:* Intercept Pharma Ltd, Intercept Pharmaceuticals, Inc. (v zastúpení: L. Tsang, solicitor a F. Campbell, barrister, J. Mulryne a E. Amos, solicitors)

*Ďalší účastník konania:* Európska agentúra pre lieky (v zastúpení: T. Jabłoński, S. Drosos, R. Pita, S. Marino a H. Kerr, splnomocnení zástupcovia)

**Výrok rozsudku**

1. Odvolanie sa zamietajú.
2. Intercept Pharma Ltd a Intercept Pharmaceuticals Inc. znášajú svoje vlastné trovy konania a sú povinné nahradiť trovy konania, ktoré vznikli Európskej agentúre pre lieky (EMA).

(<sup>1</sup>) Ú. v. EÚ C 432, 23.12.2019.